ISTRUZIONI PER L'USO

PRIMA DI USARE IL FRIGORIFERO/ CONGELATORE

CONSIGLI PER LA SALVAGUARDIA DELL'AMBIENTE

PRECAUZIONI E SUGGERIMENTI GENERALI

INSTALLAZIONE

COME FAR FUNZIONARE IL COMPARTO FRIGORIFERO

COME FAR FUNZIONARE IL COMPARTO CONGELATORE

COME SBRINARE IL COMPARTO CONGELATORE

PULIZIA E MANUTENZIONE

GUIDA RICERCA GUASTI

SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA

PRIMA DI USARE IL FRIGORIFERO/ CONGELATORE

Il prodotto che avete acquistato è una combinazione di frigorifero e congelatore ad uso esclusivamente domestico.
Il **comparto congelatore** **** consente una perfetta congelazione di alimenti freschi e cotti, la produzione di cubetti di ghiaccio e la conservazione di alimenti surgelati e congelati; **lo sbrinamento è manuale**. Il **comparto frigorifero**, dotato di **sbrinamento automatico**, consente la conservazione di alimenti freschi e bevande.
Per utilizzare al meglio il vostro apparecchio, vi invitiamo a leggere attentamente le istruzioni per l'uso in cui troverete la descrizione del vostro apparecchio e consigli utili per la conservazione dei cibi.

Conservare questo libretto per future consultazioni.

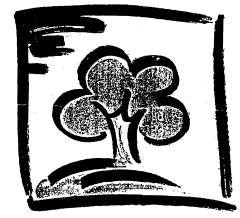
1. Dopo aver sballato l'apparecchio, accertarsi che le porte chiudano perfettamente. Eventuali danni devono essere comunicati al rivenditore entro 24 ore.
2. **Consigliamo di attendere almeno due ore prima di mettere in funzione l'apparecchio, per dar modo al circuito refrigerante di essere perfettamente efficiente.**
3. Accertarsi che l'installazione ed il collegamento elettrico siano effettuati da un tecnico qualificato secondo le istruzioni del fabbricante e secondo le norme locali in vigore.

CONSIGLI PER LA SALVAGUARDIA DELL'AMBIENTE

1. Imballo
Il materiale di imballo è riciclabile al 100% ed è contrassegnato dal simbolo del riciclaggio.
Per lo smaltimento seguire le normative locali.
Il materiale da imballaggio (sacchetti di plastica, parti in polistirolo ecc.) deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini in quanto potenziale fonte di pericolo.

2. Apparecchio
L'apparecchio è stato fabbricato con materiale riciclabile. Rottamarlo seguendo le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti.
Renderlo inservibile e tagliare il cavo di alimentazione. Non disperderlo nell'ambiente, bensì consegnarlo presso gli appositi centri di raccolta per il recupero dei gas refrigeranti.

Informazione
Questo apparecchio è senza CFC (il circuito refrigerante contiene R134a) né HCFC (il circuito refrigerante contiene R600a - Isobutano).
Per maggiori dettagli riferirsi alla targhetta matricola sull'apparecchio.



PRECAUZIONI E SUGGERIMENTI GENERALI

- Usare il **comparto frigorifero** solo per la conservazione di alimenti e bevande freschi e il **comparto congelatore** solo per la conservazione di alimenti surgelati, il congelamento di alimenti freschi e la produzione di cubetti di ghiaccio.
- Fare attenzione a non coprire od ostruire le aperture di ventilazione dell'apparecchio.
- Non introdurre nel comparto congelatore contenitori di vetro con liquidi poiché potrebbero esplodere.
- Non mangiare cubetti di ghiaccio o ghiaccioli subito dopo averli tolti dal comparto congelatore per evitare bruciature da freddo.
- Per evitare il rischio di soffocamento e di intrappolamento, non permettere ai bambini di giocare o di nascondersi all'interno dell'apparecchio.
- Non ingerire il liquido (atossico) contenuto negli accumulatori di freddo (se in dotazione).
- **Prima di qualsiasi operazione di manutenzione o pulizia, disinserire la spina dalla presa di corrente o togliere l'alimentazione elettrica**.
- Il cavo di alimentazione può essere sostituito soltanto da una persona autorizzata.
- Dopo l'installazione, accertarsi che l'apparecchio non poggi sul cavo di alimentazione.

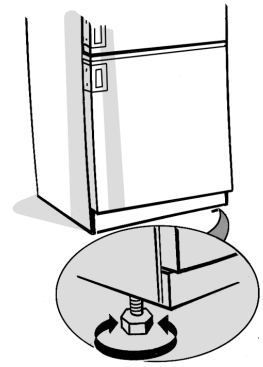
Dichiarazione di Conformità
Questo apparecchio è destinato a venire a contatto con prodotti alimentari ed è conforme al D.L.108 del 25.01.1992 (Direttiva Europea 89/109/CEE).

CE

Informazione
Per gli apparecchi con Isobutano (R600a)
L'isobutano è un gas naturale senza effetti sull'ambiente, ma è infiammabile. È quindi indispensabile accertarsi che i tubi del circuito refrigerante non siano danneggiati.

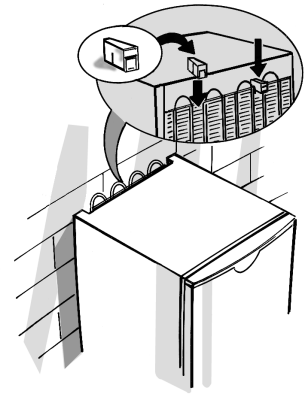
INSTALLAZIONE

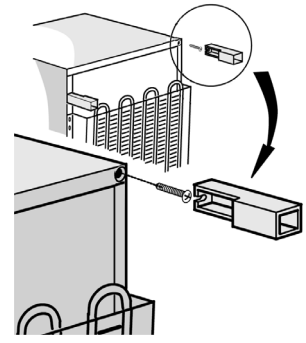
- Installare l'apparecchio lontano da fonti di calore.
- Posizionarlo in luogo asciutto e ben ventilato.
- Accertarsi che l'apparecchio sia livellato. Regolare i piedini anteriori se necessario.
- Lasciare sopra l'apparecchio uno spazio di almeno 5 cm.
- Alcuni modelli sono dotati di pareti laterali sporgenti che consentono il posizionamento a diretto contatto con la parete retrostante. Altrimenti montare i distanziali (se in dotazione) sulla parte superiore del condensatore, posto dietro l'apparecchio. Per i modelli senza pareti laterali la distanza tra mobile e muro deve essere di almeno 4,5 cm.
- Pulire l'interno (riferirsi al capitolo "Pulizia e manutenzione").
- Montare gli accessori a corredo.
- Rimuovere il tassello di bloccaggio del compressore (solo su alcuni modelli).



Collegamento elettrico

- I collegamenti elettrici devono essere conformi alle normative locali.
- Controllare che il voltaggio sulla targhetta matricola corrisponda alla tensione della vostra abitazione.
- **La messa a terra dell'apparecchio è obbligatoria a termine di legge.**
  Il fabbricante declina ogni responsabilità per eventuali danni subiti da persone, animali o cose, derivanti dalla mancata osservanza delle norme sopra indicate.
- Se la spina e la presa non sono dello stesso tipo, far sostituire la presa da un tecnico qualificato.
- Non usare adattatori, prese multiple o prolunghe.





COME FAR FUNZIONARE IL COMPARTO FRIGORIFERO

Lo sbrinamento del comparto frigorifero è completamente automatico.

Messa in funzione dell'apparecchio

- Ruotare la manopola nella posizione indicata sulla scheda prodotto (consigliata dal Costruttore).
- Negli apparecchi con un compressore, il comparto congelatore si accende contemporaneamente al comparto frigorifero.
- Per disinserire il comparto frigorifero ruotare la manopola su Off o su 0.

Attenzione:

Dopo la messa in funzione sono necessari circa 30 minuti prima che venga raggiunta la temperatura di conservazione adeguata a un normale carico del comparto frigorifero

FUNZIONE PULIZIA

Prima di vuotare e pulire il frigorifero, ruotare la manopola su Off o 0.

Per regolare la temperatura interna seguire le indicazioni che trovate nella scheda allegata.

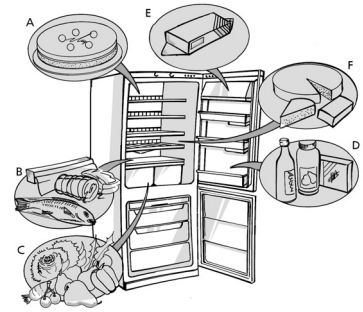
Per interrompere il funzionamento del comparto frigorifero:

- Ruotare la manopola su Off o 0.

Come conservare gli alimenti nel comparto frigorifero

Riporre gli alimenti come illustrato nella figura.

A Alimenti cotti
B Pesce, carni
C Frutta e verdura
D Bottiglie
E Burro
F Latticini, formaggi



Note:

- La distanza fra i ripiani e la parete posteriore interna del frigorifero assicura la libera circolazione dell'aria.
- Non disporre gli alimenti a contatto diretto con la parete del fondo del comparto frigorifero.
- Non porre alimenti ancora caldi nei comparti.
- Conservare i liquidi in contenitori chiusi.

La conservazione di verdure ad alto contenuto di acqua può provocare la formazione di condensa nel cassetto inferiore: ciò non pregiudica il corretto funzionamento dell'apparecchio.

RIPIANO SUPPLEMENTARE (a seconda del modello)

Il frigorifero è dotato di un ripiano supplementare, ideale per le bottiglie.

- Per utilizzarlo, estrarlo nella posizione indicata nelle figure.
- Quando non lo si utilizza, sollevarlo e spingerlo indietro.
- Per rimuovere il ripiano, far scorrere i fermi laterali (se disponibili) come in figura, e tirarlo verso di sè.
- Dopo aver riposizionato il ripiano supplementare, far scorrere i fermi laterali nella rispettiva posizione originale.

RIPIANI SCORREVOLI IN VETRO (a seconda del modello)

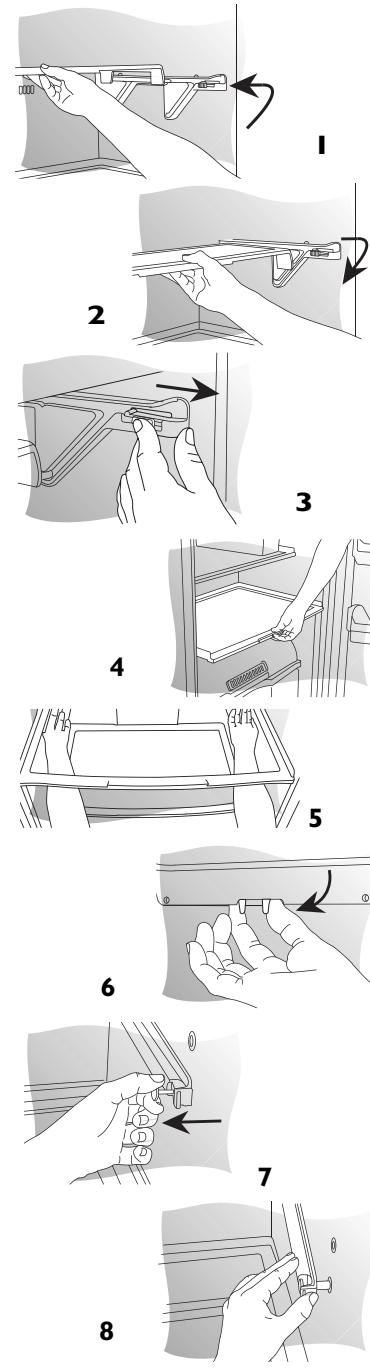
Il frigorifero è dotato di ripiani scorrevoli in vetro che facilitano l'accesso agli alimenti riposti sul fondo dei ripiani o sui ripiani più bassi.

- I ripiani sono costituiti in resistente vetro temperato.
- I bordi del ripiano sono salvagoccia, quindi impediscono che fuoriuscite di liquidi passino in altri comparti.

Modifica della posizione dei ripiani:

Il frigorifero consente di modificare la posizione dei ripiani in funzione delle esigenze.

- Per rimuovere il ripiano, estrarlo fino al punto di arresto.
- Tenere i fermi premuti verso il basso come illustrato nel particolare della figura e estrarre il ripiano fino a sganciarlo. I fermi possono essere premuti separatamente.
- Tirare i perni verso l'esterno per rimuovere le guide.
- Rimuovere le guide come in figura e collocarle nella posizione desiderata.
- Per il posizionamento delle guide, rispettare il verso " ∧ " (verso l'alto) inciso sulla guida.
- Dopodiché, posizionare il ripiano sulle guide.



COME FAR FUNZIONARE IL COMPARTO CONGELATORE

- Il comparto congelatore si accende contemporaneamente al frigorifero, come riportato sulla scheda prodotto.
- Ruotare la manopola nella posizione desiderata, come indicato sulla scheda prodotto.

Dopo la messa in funzione del comparto congelatore sono necessarie circa 3 ore prima che vengano raggiunte le temperature adeguate di conservazione degli alimenti surgelati.
Per regolare la temperatura interna seguire le indicazioni che trovate nella scheda allegata. Per interrompere il funzionamento del comparto congelatore (e del frigorifero) Ruotare la manopola su Off o 0.

Come congelare gli alimenti freschi

Il comparto congelatore ✳*** permette il congelamento degli alimenti. La quantità di alimenti freschi che può essere congelata in 24 ore, ad una temperatura ambiente di +25°C, è indicata sulla targhetta matricola.

Come procedere:

- Avvolgere e sigillare l'alimento con: fogli alluminio, pellicola trasparente, imballi impermeabili di plastica, contenitori di polietilene con coperchi, contenitori da congelatore.
- Sistemare gli alimenti nel comparto superiore, lasciando sufficiente spazio attorno ai pacchetti per permettere la circolazione dell'aria. Per accelerare il congelamento dei cibi ed aumentare la capacità del comparto togliere il cesto superiore e il cassetto porta eutettici (se in dotazione). Posizionare il cibo già congelato negli altri cassetti e gli alimenti da congelare direttamente sulla griglia refrigerante.

Nota:

- In caso di interruzione di corrente, il comparto congelatore mantiene la temperatura di conservazione per 12 ore circa.
- Durante l'interruzione di corrente, non aprire la porta del comparto congelatore.

Attenzione

Per i mesi di conservazione degli alimenti freschi congelati attenersi alla tabella a lato.

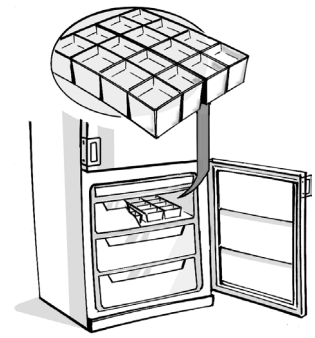
Al momento dell'acquisto di alimenti surgelati accertarsi che:

- L'imballo o il pacchetto siano intatti, poiché l'alimento in contenitori danneggiati può essersi deteriorato. Se un pacchetto è gonfio o presenta delle macchie di umido, non è stato conservato nelle condizioni ottimali e può aver subito un inizio di scongelamento.
- Acquistare gli alimenti surgelati per ultimi e usare borse termiche per il trasporto.
- Appena a casa porli immediatamente nel congelatore.
- Non ricongelare gli alimenti parzialmente scongelati, ma consumarli entro 24 ore.
- Evitare o ridurre al minimo le variazioni di temperatura.
- Rispettare la data di scadenza riportata sulla confezione.
- Seguire sempre le istruzioni sull'imballo per la conservazione degli alimenti congelati.

Produzione dei cubetti di ghiaccio

- Riempire di acqua l'apposita vaschetta per il ghiaccio per 3/4 di acqua e sistemarla sulle guide sopra il cassetto superiore. Per accelerare la formazione dei cubetti di ghiaccio si consiglia di posizionare la vaschetta sul fondo del primo cassetto (come indicato in figura).
- Se la vaschetta si attaccata al fondo della cella, non usare attrezzi appuntiti o taglienti per rimuoverla.

MESI	ALIMENTI
1-3	
4-7	
8-12	



COME SBRINARE IL COMPARTO CONGELATORE

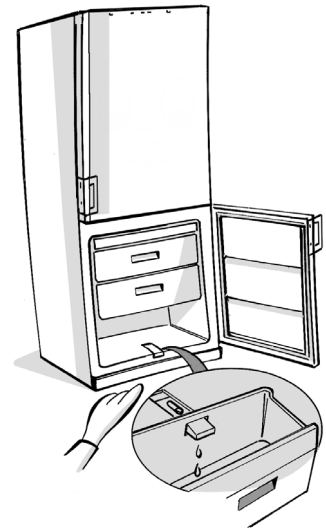
Suggeriamo di sbrinare il comparto congelatore 1 o 2 volte l'anno o quando la formazione di ghiaccio sulle pareti raggiunge i 3 mm di spessore. Si consiglia di effettuare lo sbrinamento quando le scorte sono minime.

- Aprire la porta e rimuovere tutti gli alimenti avvolgendoli in fogli di carta a stretto contatto fra loro e riporli in un luogo molto fresco o in una borsa termica.
- Scollegare l'apparecchio dalla corrente elettrica (si spegne anche il comparto frigorifero).
- Togliere la vaschetta del ghiaccio.
- Togliere i cestelli.
- Estrarre la canalina di scarico acqua di sbrinamento dalla parte inferiore del comparto congelatore.
- Lasciare aperta la porta del comparto congelatore. Posizionare un contenitore basso sotto la canalina di scarico per raccogliere l'acqua di sbrinamento.

Nota: Non usare utensili appuntiti o taglienti metallici per togliere la brina; non riscaldare artificialmente il comparto frigorifero. Eventuali danni derivati dalla mancata osservazione di queste istruzioni non sono coperti dalla garanzia.

- Pulire con una spugna inumidita in una soluzione di acqua tiepida e detergente neutro. Non usare abrasivi.
- Risciacquare e asciugare con cura.
- Ricollegare l'apparecchio alla rete elettrica.
- Riposizionare la canalina di scarico nell'apposita sede e riposizionare i cestelli.

Nota: L'aumento di temperatura negli alimenti congelati durante lo sbrinamento può ridurre il loro periodo di conservazione.



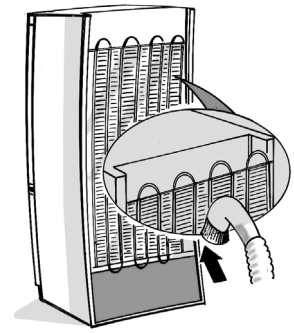
PULIZIA E MANUTENZIONE

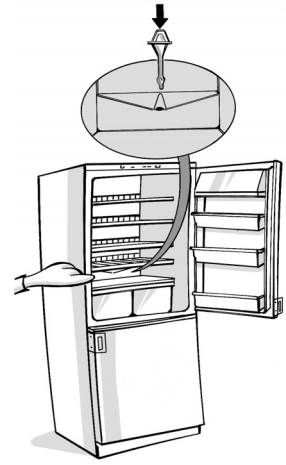
Prima di procedere a qualsiasi operazione di pulizia, disinserire l'apparecchio dalla rete elettrica.

- Pulire l'interno del comparto congelatore durante lo sbrinamento.
- Pulire periodicamente il comparto frigorifero con una spugna inumidita con acqua tiepida e/o detergente neutro. Risciacquare ed asciugare con un panno morbido. Non usare abrasivi.
- Pulire l'esterno con un panno morbido inumidito. Non utilizzare paste o pagliette abrasive, né smacchiatori (es. acetone, trielina) né aceto.
- Lo sbrinamento del comparto frigorifero è completamente automatico. Alcuni modelli sono dotati di un foro di scarico. Pulire regolarmente l'interno del foro di drenaggio dell'acqua di sbrinamento, usando l'utensile in dotazione, per garantire il deflusso corretto dell'acqua di sbrinamento.
- **Pulire periodicamente il condensatore (radiatore) situato nella parte posteriore dell'apparecchio e lo zoccolo con un aspirapolvere o una spazzola.**

Assenze prolungate

1. Svuotare i comparti frigorifero e congelatore.
2. Disinserire il prodotto dalla rete elettrica.
3. Sbrinare il comparto congelatore, pulire ed asciugare entrambi i comparti.
4. Lasciare aperta la porta per impedire la formazione di cattivi odori.





GUIDA RICERCA GUASTI

1. **L'apparecchio non funziona.**
   - C'è un'interruzione di corrente?
   - La spina è ben inserita nella presa di corrente?
   - Il fusibile è bruciato?
   - Il cavo di alimentazione è rovinato?
   - Le manopole termostato sono sulla posizione OFF?
2. **La temperatura all'interno dei comparti non è sufficientemente fredda.**
   - Le porte chiudono correttamente?
   - L'apparecchio è installato vicino ad una sorgente di calore?
   - Le manopole termostato sono posizionate correttamente?
   - La circolazione dell'aria attraverso le griglie di ventilazione è ostruita?
   - È pulito il condensatore?
3. **La temperatura all'interno del comparto frigorifero è troppo fredda.**
   - Le manopole termostato sono posizionate correttamente?
4. **Si forma dell'acqua sul fondo del comparto frigorifero.**
   - Lo scarico dell'acqua di sbrinamento è ostruito?
   - Le manopole termostato sono posizionate correttamente?
5. **L'apparecchio è troppo rumoroso.**
   - L'apparecchio è a contatto con altri mobili o oggetti?
   - I tubi nella parte posteriore si toccano o vibrano?
6. **La luce interna non funziona.**

   Controllare prima il punto 1, poi:
   - Disinserire l'apparecchio dalla rete elettrica.
   - Togliere il coperchio della lampadina e sostituirla.
   - Controllare la lampadina e sostituirla se necessario con una nuova. Non superare i 15 W di potenza.
7. **La luce interna lampeggia:**
   - Se la porta rimane aperta per più di 2 minuti e meno di 10 minuti, la luce lampeggia.
   - Azione correttiva: controllare che la porta sia chiusa correttamente.

Note:

- **Il fatto che il bordo anteriore del frigorifero è caldo non è un difetto, ma previene la formazione di condensa.**
- **Rumori di gorgoglio e soffi di espansioni, derivanti dal circuito refrigerante, sono da considerarsi normali.**

SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA

Prima di contattare il Servizio Assistenza:

1. Verificare se non è possibile eliminare da soli i guasti (vedere "Guida Ricerca Guasti").
2. Riavviare l'apparecchio per accertarsi che l'inconveniente sia stato ovviato. Se il risultato è negativo, disinserire nuovamente l'apparecchio e ripetere l'operazione dopo un'ora.
3. Se il risultato è ancora negativo, contattare il Servizio Assistenza.

Comunicare:

- il tipo di guasto
- il modello
- il numero Service (la cifra che si trova dopo la parola SERVICE sulla targhetta matricola posta all'interno dell'apparecchio)
- il Vostro indirizzo completo
- il Vostro numero e prefisso telefonico.

SERVICE 0000 000 00000

Nota:
La reversibilità della porta dell'apparecchio, se effettuata dal Servizio Assistenza Tecnica non è considerato intervento in garanzia.